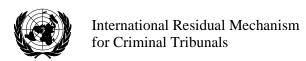
UNITED NATIONS



Case No.: MICT-14-67-ES.4

Date: 12 January 2021

Original: English

THE PRESIDENT OF THE MECHANISM

Before: Judge Carmel Agius, President

Registrar: Mr. Abubacarr Tambadou

Order of: 12 January 2021

PROSECUTOR

v.

SRETEN LUKIĆ

CONFIDENTIAL

ORDER FOR THE TRANSFER OF SRETEN LUKIĆ TO THE UNITED NATIONS DETENTION UNIT ON A TEMPORARY BASIS

The Office of the Prosecutor:

Mr. Serge Brammertz

Counsel for Mr. Sreten Lukić:

Mr. Dragan Ivetić

Republic of Poland

I, CARMEL AGIUS, President of the International Residual Mechanism for Criminal Tribunals ("President" and "Mechanism", respectively);

NOTING that, on 4 April 2005, Mr. Sreten Lukić ("Lukić") surrendered to the International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia ("ICTY") and was transferred to the United Nations Detention Unit ("UNDU") in The Hague, Kingdom of the Netherlands ("Netherlands");¹

NOTING that, on 23 January 2014, the Appeals Chamber of the ICTY, *inter alia*: (i) affirmed Lukić's convictions for murder, persecution, deportation, and other inhumane acts (forcible transfer) as crimes against humanity, and murder as a violation of the laws or customs of war; (ii) reversed, in part, Lukić's convictions for these crimes insofar as they concerned specific incidents; (iii) granted, in part, the appeals of Lukić and the Office of the Prosecutor of the ICTY concerning sentencing; and (iv) reduced Lukić's sentence from 22 to 20 years of imprisonment;²

NOTING that, on 27 October 2015, Lukić was transferred to the Republic of Poland ("Poland") to serve his sentence:³

NOTING the confidential memorandum conveyed to me by the Registrar of the Mechanism ("Registrar") on 11 January 2021, in which the Registrar, *inter alia*: (i) refers to previous communications from Poland informing the Mechanism that, pursuant to Article 3(3) of the Enforcement Agreement, Poland cannot enforce Lukić's sentence as of a certain day in January 2021; (ii) indicates that no other enforcement State for Lukić has yet been identified; and (iii) therefore recommends, under the circumstances and in view of there being no practical alternative, that Lukić be returned to the UNDU;⁴

RECALLING that, pursuant to Article 25(2) of the Statute of the Mechanism ("Statute"), the Mechanism shall have the power to supervise, *inter alia*, the enforcement of sentences pronounced by the ICTY as well as the implementation of sentence enforcement agreements entered into by the United Nations with Member States;

RECALLING that Article 3(3) of the Enforcement Agreement provides that "[i]n the event that the sentence pronounced by the [ICTY] exceeds the upper limit of the statutory penalty stipulated in the

1

¹ Decision of the President on the Early Release of Sreten Lukić, 17 September 2018 (public redacted) ("Decision of 17 September 2018"), para. 3.

² See Prosecutor v. Nikola Šainović et al., Case No. IT-05-87-A, Judgement, 23 January 2014, paras. 1845, 1847.

³ Decision of 17 September 2018, para. 5. *See also* Agreement between the Government of the Republic of Poland and the United Nations on the Enforcement of Sentences of the International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia, dated 18 September 2008 ("Enforcement Agreement"). The Enforcement Agreement applies *mutatis mutandis* to the Mechanism. *See* Security Council Resolution 1966 (2010), 22 December 2010, para. 4.

Polish law for the same kind of offence, the part of the sentence amounting to the upper limit of penalty envisaged for a given offence in the Polish domestic law shall be enforceable in Poland", and that the Minister of Justice is to notify the Registrar six months in advance of "the date of the completion of the part of the sentence enforceable in Poland", in which case Article 10 of the Enforcement Agreement shall be applied accordingly;

RECALLING that Article 10 of the Enforcement Agreement states, *inter alia*, that if further enforcement of the sentence becomes impossible "for any legal or practical reasons", the Registrar "shall make the appropriate arrangements for the transfer of the convicted person";

CONSIDERING that Poland has fulfilled the requisite steps set out in Article 3(3) of the Enforcement Agreement by informing the Registrar that, as the maximum enforceable sentence for Lukić under Polish law is 15 years, the sentence would cease being enforceable in Poland as of a certain day in January 2021;⁵

CONSIDERING, therefore, that the Registrar is to make the appropriate arrangements for the transfer of Lukić in accordance with Article 10 of the Enforcement Agreement;

CONSIDERING FURTHER the Registrar's recommendation that Lukić be returned to the UNDU;

PURSUANT TO Article 25(2) of the Statute and Rules 23(A), 127(C), and 128 of the Rules of Procedure and Evidence of the Mechanism;

HEREBY INSTRUCT the Registrar to take all necessary measures and make the appropriate arrangements for Lukić to be returned to the UNDU on a temporary basis;

ORDER that, following his transfer to the UNDU, Lukić shall remain in the custody of the Mechanism pending the finalisation of arrangements for his transfer to the State where the remainder of his sentence will be served;

INSTRUCT the Registrar to transmit a copy of the present order to the Government of the Netherlands; and

⁴ Internal Memorandum from the Registrar to the President, dated 11 January 2021 (confidential), paras. 1-3.

⁵ See Note verbale from the Embassy of Poland to the Mechanism, dated 23 June 2020, conveying a letter from the Polish Under-Secretary of State by authority of the Polish Minister of Justice to the Registrar, dated 2 June 2020.

INSTRUCT the Registrar to lift the confidential status of the present order once Lukić's transfer to the UNDU has been completed.

Done in English and French, the English version being authoritative.

Done this 12th day of January 2021, At The Hague, The Netherlands.

Judge Carmel Agius

President

HIS ORDER UNITED NATIONS
International Residual Mechanism

for Criminal Tribunals



NATIONS UNIES

Mécanisme international appelé à exercer les fonctions résiduelles des Tribunaux pénaux

IRMCT · MIFRTP

TRANSMISSION SHEET FOR FILING OF DOCUMENTS / FICHE DE TRANSMISSION POUR LE DEPOT DE DOCUMENTS

To/À:	IRMCT Registry/ Gre	PRMATIONS GÉN ffe du MIFRTP	Arusha/ Arusha	The Hague/ La Haye
From/	President /	Chambers /	Prosecution/	Defence /
De:	Président	Chambre	Bureau du Procureur	—
20.	1 resideni	Спатоте	Bureau au Frocureur	Dejense
	Registrar /	Other/ Autre		
	Greffier	other, nume		
Case Name/	Prosecutor v. Sreten	I ukio	Case Number/ M	ICT-14-67-ES.4
Affaire:	Prosecutor 4. Dieten Lunic		Affaire n° :	IC1-14-07-E3.4
33			33	
Date Created/	12 January 2021	Date transmitted	12 January 2021	No. of Pages/
Daté du :		Transmis le :		Nombre de pages : 4
Original Langu		French/		Other/Autre (specify/préciser):
Langue de l'ori	ginal: Anglais	Français	☐ B/C/S	
Title of ORDER FOR THE TRANSFER OF SRETEN LUKIĆ TO THE UNITED NATIONS DETENTION				
Document/ Titre UNIT ON A TEMPORARY BASIS				
du document :				
Classification	Unclassified	d/	Parte Defence excluded	/ Défense exclue
Level/	Non classifié	Ex 1	Parte Prosecution exclu	ded/ Bureau du Procureur exclu
Catégories de	Commentary		excluded/ Art. 86 H) requérant exclu	
classification :	fication: Confidentiel			
	\square Strictly Confidential/ \square Ex Parte other exclusion/ $autre(s)$ partie(s) exclue(s)			
	Strictement con		//préciser) :	
Document type/ Type de document :				
☐ Motion/ Req		Iugement/Arrêt	☐ Book of Author	rities/ Warrant/
Decision/	quête ☐ Judgement/ Jugement/Arrêt ☐ Submission from parties/		Recueil de sources Mandat	
Décision	Écritures déposées par des parties		☐ Affidavit/	☐ Notice of Appeal/
Order/	☐ Submission from non-parties/		Déclaration sous se	
Ordonnance	Écritures dépos	sées par des tiers	☐ Indictment/ Acte	e d'accusation
II - TRANSLATION STATUS ON THE FILING DATE/ ÉTAT DE LA TRADUCTION AU JOUR DU DÉPÔT				
☐ Translation not required/ La traduction n'est pas requise				
☐ Filing Party hereby submits only the original, and requests the Registry to translate/ La partie déposante ne soumet que l'original et sollicite que le Greffe prenne en charge la traduction:				
(Word version of the document is attached/ La version Word est jointe)				
· ·			,	
English/ Ang	glais	nçais 🗀 Kinya	rwanda 🔀 B/C/S	Other/Autre(specify/préciser):
Filing Party hereby submits both the original and the translated version for filing, as follows/ La partie déposante soumet l'original et la version traduite aux fins de dépôt, comme suit:				
La partie depos			aux fins de depôt, com	
Original/	☐ English/	☐ French/	Kinyarwanda	Other/Autre (specify/préciser):
Original en	Anglais	Français	☐ B/C/S	
Translation/	☐ English/	☐ French/	☐ Kinyarwanda	Other/Autre
Traduction en	Anglais	Français	☐ B/C/S	(specify/préciser):
Filing Party will be submitting the translated version(s) in due course in the following language(s)/				
La partie déposante soumettra la (les) version(s) traduite(s) sous peu, dans la (les) langue(s) suivante(s) :				
English/ Ang			rwanda B/C/S	Other/Autre (specify/préciser):
	, <u></u>	isinya		Carrent (Speed J. preedser)